

**MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS**

| N° | NOM / NAME | NBR. MATCHS NO. GAMES |
|----|------------|-----------------------|
|    |            |                       |
|    |            |                       |
|    |            |                       |
|    |            |                       |
|    |            |                       |

**VIS** NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME GRAND DUCS DU RICHELIEU

| N° | BUTS GOALS | ASS. | ASS. | TEMPS TIME | PÉR. PER. | NO. | NOMS - NAMES         | C.A. JA |
|----|------------|------|------|------------|-----------|-----|----------------------|---------|
|    |            |      |      |            |           |     |                      |         |
|    |            |      |      |            |           | 40  | JAYMES SOUCY         | G       |
| 56 | 51         |      |      | 00:20      | 1         | 41  | THÉO LAROSE *        | G       |
| 43 | 13         |      |      | 12:59      | 1         | 13  | ALEXIS TOUSSAINT     |         |
| 51 | 56         | 13   |      | 01:07(AN)  | 2         | 15  | ALEKSI ST-CYR        |         |
| 44 |            |      |      | 05:49(DN)  | 2         | 42  | COLIN DROUIN         |         |
| 56 |            |      |      | 03:00      | 3         | 43  | LAURENT DUMAS        |         |
| 56 | 43         |      |      | 12:12      | 3         | 44  | LOIC OUELLETTE       |         |
|    |            |      |      |            |           | 45  | ZACHARY PICHETTE     |         |
|    |            |      |      |            |           | 47  | CHARLES DALLAIRE     |         |
|    |            |      |      |            |           | 49  | GABRIEL THÉRIALT     |         |
|    |            |      |      |            |           | 51  | ÉMERICK ABSI         |         |
|    |            |      |      |            |           | 52  | DOMINIC THÉRIEN      |         |
|    |            |      |      |            |           | 54  | CHARLES PAQUETTE     |         |
|    |            |      |      |            |           | 56  | GRÉGORY THERRIEN     |         |
|    |            |      |      |            |           | 60  | MATHIAS RIVAUD-TAPON |         |
|    |            |      |      |            |           | 14  | FÉLIX LAVIGNE        | X       |

**LOC** NOM DE L'ÉQUIPE TEAM'S NAME VOLTIGEURS DRUMMONDVILLE

| N° | BUTS GOALS | ASS. | ASS. | TEMPS TIME | PÉR. PER. | NO. | NOMS - NAMES            | C.A. JA |
|----|------------|------|------|------------|-----------|-----|-------------------------|---------|
|    |            |      |      |            |           |     |                         |         |
|    |            |      |      |            |           | 30  | TOMMY LÉGARÉ            | G       |
|    |            |      |      |            |           | 35  | THOMAS LEPAGE *         | G       |
|    |            |      |      |            |           | 17  | DYLAN ROY               |         |
|    |            |      |      |            |           | 18  | JASMIN LEVESQUE         |         |
|    |            |      |      |            |           | 19  | ETIENNE COURCHESNE      |         |
|    |            |      |      |            |           | 20  | HUGO LEVEILLÉ           |         |
|    |            |      |      |            |           | 21  | IZAACK THEROUX          |         |
|    |            |      |      |            |           | 22  | CHARLES-ANTOINE MARQUIS |         |
|    |            |      |      |            |           | 23  | JUSTIN BOUCHARD         |         |
|    |            |      |      |            |           | 24  | ALEXY SAMUEL            |         |
|    |            |      |      |            |           | 25  | LOÏCK GAGNON            |         |
|    |            |      |      |            |           | 27  | RAPHAËL COURTOIS        |         |
|    |            |      |      |            |           | 28  | VINCENT LEVESQUE        |         |
|    |            |      |      |            |           | 32  | EDOUARD DUPUIS          |         |
|    |            |      |      |            |           | 34  | SAMUEL RIVARD           |         |
|    |            |      |      |            |           | 42  | LOUIS-MARTIN MORENCY    |         |

**MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS**

| N° | NOM / NAME | NBR. MATCHS NO. GAMES |
|----|------------|-----------------------|
|    |            |                       |
|    |            |                       |
|    |            |                       |
|    |            |                       |
|    |            |                       |

**PUNITIONS - PENALTIES**

| MINEURES - MINORS |               |            |           | AUTRES - OTHERS |               |            |           |
|-------------------|---------------|------------|-----------|-----------------|---------------|------------|-----------|
| N°                | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. | N°              | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. |
| 13                | A52           | 04:13      | 2         |                 |               |            |           |
| 54                | A47           | 04:40      | 2         |                 |               |            |           |
| 47                | A47           | 11:47      | 2         |                 |               |            |           |
| 47                | A48           | 03:00      | 3         |                 |               |            |           |
| 47                | A48           | 03:00      | 3         |                 |               |            |           |
| 13                | A52           | 08:08      | 3         |                 |               |            |           |

**PUNITIONS - PENALTIES**

| MINEURES - MINORS |               |            |           | AUTRES - OTHERS |               |            |           |
|-------------------|---------------|------------|-----------|-----------------|---------------|------------|-----------|
| N°                | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. | N°              | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. |
|                   |               |            |           | 27              | A47           | 05:53      | 1         |
|                   |               |            |           | 25              | A55           | 00:40      | 2         |
|                   |               |            |           | 24              | A47           | 11:47      | 2         |
|                   |               |            |           | 27              | A53           | 12:05      | 2         |
|                   |               |            |           | 20              | A53           | 10:09      | 3         |

**PUNITIONS - PENALTIES**

| MINEURES - MINORS |               |            |           | AUTRES - OTHERS |               |            |           |
|-------------------|---------------|------------|-----------|-----------------|---------------|------------|-----------|
| N°                | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. | N°              | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. |
|                   |               |            |           |                 |               |            |           |
|                   |               |            |           |                 |               |            |           |
|                   |               |            |           |                 |               |            |           |
|                   |               |            |           |                 |               |            |           |
|                   |               |            |           |                 |               |            |           |

**PUNITIONS - PENALTIES**

| MINEURES - MINORS |               |            |           | AUTRES - OTHERS |               |            |           |
|-------------------|---------------|------------|-----------|-----------------|---------------|------------|-----------|
| N°                | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. | N°              | CODE INFRACT. | TEMPS TIME | PÉR. PER. |
|                   |               |            |           |                 |               |            |           |
|                   |               |            |           |                 |               |            |           |
|                   |               |            |           |                 |               |            |           |
|                   |               |            |           |                 |               |            |           |
|                   |               |            |           |                 |               |            |           |

**FUSILLADE / SHOOTOUT**

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5  |
|---|---|---|---|----|
| 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |

**COACHES / ENTRAÎNEURS**

| (LETTRES MOULÉES) | ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH | (PRINTED LETTERS) |
|-------------------|------------------------------|-------------------|
| SYLVAIN ST-CYR    | ERIC OUELLETTE               | CHARLES COURTOIS  |
|                   | ÉRIC DROUIN                  | STEPHANE RIVARD   |
|                   |                              | ERIC COURCHESNE   |

**FUSILLADE / SHOOTOUT**

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5  |
|---|---|---|---|----|
| 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |

**STATISTICS / STATISTIQUES**

| TOTAL |     | SUPP. OVERTIME |     |     |     | 3e PÉRIODE |     |     |     | 2e PÉRIODE |     |     |     | 1re PÉRIODE |     |     |    | GARDIENS |     | 1re PÉRIODE |     |     |     | 2e PÉRIODE |     |     |     | 3e PÉRIODE |     |     |     | SUPP. OVERTIME |  | TOTAL |  |  |  |
|-------|-----|----------------|-----|-----|-----|------------|-----|-----|-----|------------|-----|-----|-----|-------------|-----|-----|----|----------|-----|-------------|-----|-----|-----|------------|-----|-----|-----|------------|-----|-----|-----|----------------|--|-------|--|--|--|
| MIN   | L/S | B/G            | L/S | B/G | L/S | B/G        | L/S | B/G | L/S | B/G        | L/S | B/G | L/S | B/G         | L/S | B/G | No | No       | B/G | L/S         | B/G | L/S | B/G | L/S        | B/G | L/S | B/G | L/S        | B/G | L/S | MIN |                |  |       |  |  |  |
| 48    | 0   | 0              |     |     |     |            | 0   | 0   |     |            |     |     |     |             |     |     | 41 | 35       | 2   | 0           | 2   | 0   | 2   | 0          |     |     |     |            |     | 6   | 0   | 48             |  |       |  |  |  |
|       | 0   | 0              |     |     |     |            | 0   | 0   |     |            |     |     |     |             |     |     | 40 | 30       |     |             |     |     |     |            |     |     |     |            |     |     |     |                |  |       |  |  |  |

**FRANC JEU**

1

**TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT**

SPECTATEURS / SPECTATORS

**POINTAGE FINAL / SCORE**

6

**OFFICIELS / OFFICIALS**

(LETTRES MOULÉES)

|                           |  |                   |
|---------------------------|--|-------------------|
| JUGE DE BUT GOAL JUDGE    | JUGE DE LIGNES LINESMAN                    | WILLIAM TURCOTTE  |
| JUGE DE BUT GOAL JUDGE    | JUGE DE LIGNES LINESMAN                    | GABRIEL ST-PIERRE |
| ANNONCEUR ANNOUNCER       | ARBITRE REFEREE                            | XAVIER GAGNON     |
| CHRONOMÉTRÉUR TIME KEEPER | ARBITRE REFEREE                            |                   |
| MARQUEUR SCOREKEEPER      | SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE | X XAVIER GAGNON   |

**POINTAGE FINAL / SCORE**

0

**OFFICIELS / OFFICIALS**

(PRINTED LETTERS)

|       |       |  |
|-------|-------|--|
| JUDGE | JUDGE |  |
|       |       |  |
|       |       |  |
|       |       |  |
|       |       |  |

**TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT**

| DÉBUT / START           | FIN / END                      |
|-------------------------|--------------------------------|
| 18:05:00                | 19:35:00                       |
| 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD | TEMPS RESTANT / REMAINING TIME |
| :                       | :                              |

**FRANC JEU**

1

